



**У К Р А Ї Н А**  
**ЧЕРНІВЕЦЬКА ОБЛАСНА ДЕРЖАВНА АДМІНІСТРАЦІЯ**  
**ЧЕРНІВЕЦЬКА ОБЛАСНА ВІЙСЬКОВА АДМІНІСТРАЦІЯ**  
**РОЗПОРЯДЖЕННЯ**

“ 27 ” листопада 2023 р.

Чернівці

№ 1188-к

**Про затвердження Регіональної програми підтримки інститутів громадянського суспільства етнічного спрямування (національних меншин) Чернівецької області на 2024 рік**

Керуючись пунктом 3 частини першої статті 2, пунктом 1 частини першої статті 22, частиною першою статті 41 Закону України «Про місцеві державні адміністрації», пунктом 8 частини шостої статті 15 Закону України «Про правовий режим воєнного стану», Постановою Кабінету Міністрів України від 11 березня 2022 року № 252 «Про деякі питання формування та виконання місцевих бюджетів у період воєнного стану» (із змінами), Указом Президента України від 24 лютого 2022 року № 64/2022 «Про введення воєнного стану» (із змінами), Указом Президента України від 24 лютого 2022 року № 68/2022 «Про утворення військових адміністрацій», на виконання Стратегії розвитку Чернівецької області на період до 2027 року, затвердженої рішенням XXXVI сесії Чернівецької обласної ради VII скликання від 04 лютого 2020 року № 1-36/20 «Про Стратегію розвитку Чернівецької області на період до 2027 року», Державної цільової національно-культурної програми «Єдність у розмаїтті» на період до 2034 року, затвердженої розпорядженням Кабінету Міністрів України від 26 вересня 2023 року № 850-р «Про затвердження Державної цільової національно-культурної програми “Єдність у розмаїтті”» на період до 2034 року, з метою підтримання позитивного іміджу Чернівецької області як полікультурного краю, взаємозбагачення культур етнічних громад області та оптимального співвідношення інтересів титульної нації та національних меншин, що сприятиме консолідації українського суспільства:

1. Затвердити Регіональну програму підтримки інститутів громадянського суспільства етнічного спрямування (національних меншин) Чернівецької області на 2024 рік (далі – Програма), що додається.

2. Районним державним адміністраціям (районним військовим адміністраціям), рекомендувати територіальним громадам Чернівецької області розробити та затвердити відповідні програми підтримки інститутів громадянського суспільства етнічного спрямування (національних меншин), при формуванні бюджетів передбачити кошти на їх реалізацію.

3. Встановити, що обсяг видатків на виконання заходів Програми визначається з огляду на наявні фінансові можливості обласного бюджету.

4. Контроль за виконанням цього розпорядження покласти заступника голови обласної державної адміністрації (заступника начальника обласної військової адміністрації) Юлію Грицку-Андрієш.

**Голова обласної  
державної адміністрації  
(начальник обласної  
військової адміністрації)**

**Руслан ЗАПРАНЮК**

**ЗАТВЕРДЖЕНО**  
**Розпорядження обласної**  
**державної адміністрації**  
**(обласної військової**  
**адміністрації)**  
*27.11.2023 № 1188-р*

**РЕГІОНАЛЬНА ПРОГРАМА**  
**підтримки інститутів громадянського суспільства етнічного спрямування**  
**(національних меншин) Чернівецької області на 2024 рік**

**I. Загальна характеристика програми.**

Регіональна програма підтримки інститутів громадянського суспільства етнічного спрямування (національних меншин) Чернівецької області на 2024 рік (далі — програма) розроблена на виконання Закону України «Про національні меншини в Україні» та з метою сприяння національно-культурному розвитку етнічних громад області.

Нормативно-правовою базою програми є Конституція України, Декларація прав національностей України, Закон України «Про національні меншини в Україні», Стратегія розвитку Чернівецької області на період до 2027 року, Рамкова конвенція про захист національних меншин (ратифікована Законом України від 09 грудня 1997 року № 703/97-ВР «Рамкова конвенція про захист національних меншин»), Європейська хартія регіональних мов та мов національних меншин (ратифікована Законом України від 15 травня 2003 року № 802-IV «Про ратифікацію Європейської хартії регіональних мов або мов меншин»), Державна цільова національно-культурна програма «Єдність у розмаїтті» на період до 2034 року, затверджена розпорядженням Кабінету Міністрів України від 26 вересня 2023 року №850-р «Про затвердження Державної цільової національно-культурної програми «Єдність у розмаїтті» на період до 2034 року».

Програма визначає основні напрямки етнополітики, шляхи створення сприятливих умов для забезпечення культурних, освітніх, інформаційних потреб усіх національних меншин області, взаємодії кожної етнічної громади з історичною батьківщиною.

Затвердження та виконання програми сприятиме збереженню, розвитку та примноженню мов, звичаїв, традицій, духовних надбань національних меншин, які є важливою складовою загальнонаціонального розвитку, втіленням основних принципів державної культурної політики.

Загальна характеристика програми зазначена у додатку 1.

**II. Визначення проблем, на розв'язання яких спрямована програма.**

Більшість інститутів громадянського суспільства етнічного спрямування (національних меншин) не володіють достатньою фінансовою та матеріальною базою для проведення заходів з підтримки етнічної самобутності своїх громад. Тому існує необхідність державної підтримки культурологічної діяльності інститутів громадянського суспільства національних меншин для збереження

міжнаціональної толерантності та злагоди, ефективної протидії можливим проявам ксенофобії, расової та етнічної дискримінації в суспільстві.

### **III. Мета програми.**

Програма розроблена з метою підтримання позитивного іміджу Чернівецької області як полікультурного краю, взаємозбагачення культур етнічних громад області та оптимального співвідношення інтересів титульної нації та національних меншин, що сприятиме консолідації українського суспільства.

### **IV. Обґрунтування шляхів та засобів розв'язання проблеми, строки та етапи виконання програми.**

Проблеми, на розв'язання яких розроблялась програма, передбачається усунути через створення сприятливих фінансових умов для проведення інститутами громадянського суспільства етнічного спрямування (національних меншин) культурологічних заходів. Зокрема, в рамках реалізації програми заплановано проведення «круглих столів», фестивалів, семінарів та науково-практичних конференцій, вечорів поезії етнічних громад, траурних мітингів, відзначення традиційних релігійних та національних свят.

Заходи програми виконуватимуться у 2024 році.

### **V. Завдання програми та результативні показники.**

Основним завданням програми є забезпечення національної ідентичності представників національних меншин на території області, надання фінансової підтримки інститутам громадянського суспільства етнічного спрямування (національних меншин) на відтворення, збереження і розвиток власних культур та традицій. Програма сприятиме реалізації державної політики щодо національних меншин, надасть можливість інститутам громадянського суспільства етнічного спрямування проводити різноманітні культурологічні заходи, забезпечить повноцінний розвиток освітньо-культурних, інформаційних потреб етнічних громад краю, підтримку їх громадських організацій.

Основні показники продукту програми, її ефективності та якості зазначені у додатку 3.

### **VI. Напрями діяльності і заходи програми.**

Напрями діяльності і заходи програми викладені у додатку 4.

### **VII. Система управління та контролю за ходом виконання програми.**

Контроль та координацію за ходом виконання програми здійснюватиме управління культури обласної державної адміністрації (обласної військової адміністрації).

Порядок фінансування заходів інститутів громадянського суспільства етнічного спрямування (національних меншин) визначається відповідним розпорядженням обласної державної адміністрації (обласної військової адміністрації). Відповідно затверджується календарний план проведення культурологічних заходів інститутами громадянського суспільства етнічного спрямування (національних меншин).

До 01 березня наступного за звітним року управління культури обласної державної адміністрації (обласної військової адміністрації), згідно з додатком 5 Порядку формування, фінансування та моніторингу виконання регіональних (комплексних) програм, затвердженого рішенням VI сесії Чернівецької обласної ради V скликання від 03 серпня 2006 року № 80-6/06, подає узагальнену інформацію про стан та результати виконання програми Департаменту регіонального розвитку обласної державної адміністрації (обласної військової адміністрації).

**Начальник управління культури  
обласної державної адміністрації  
(обласної військової адміністрації)**



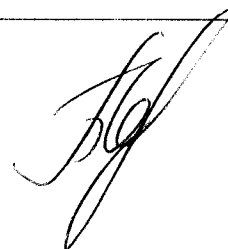
**Олена БОДНАР**

**Додаток 1**  
**до Регіональної програми підтримки**  
**інститутів громадянського суспільства**  
**етнічного спрямування (національних**  
**меншин) Чернівецької області на 2024 рік**

**Загальна характеристика Регіональної програми**  
**Підтримки інститутів громадянського суспільства**  
**етнічного спрямування (національних меншин)**  
**Чернівецької області на 2024 рік**

1.	Ініціатор розроблення програми	Управління культури обласної державної адміністрації (обласної військової адміністрації)
2.	Дата, номер і назва розпорядчого документу про розроблення програми	Закон України «Про національні меншини в Україні», Стратегія розвитку Чернівецької області на період до 2027 року, затверджена рішенням XXXVI сесії обласної ради VII скликання від 04 лютого 2020 року № 1-36/20 (Стратегічна ціль 4. Операційна ціль 4.3. Створення сприятливих умов для розвитку культури, молодіжної політики та спорту)
3.	Розробник програми	Управління культури обласної державної адміністрації (обласної військової адміністрації)
4.	Співрозробники програми	Інститути громадянського суспільства етнічного спрямування (національних меншин) області
5.	Відповідальний виконавець програми	Управління культури обласної державної адміністрації (обласної військової адміністрації)
6.	Учасники програми	Інститути громадянського суспільства етнічного спрямування області
7.	Термін реалізації програми	2024 рік
8.	Перелік місцевих бюджетів, які беруть участь у виконанні програми	Обласний бюджет
9.	Загальний обсяг фінансових ресурсів, необхідних для реалізації програми, всього (тис. грн.)	300,0
9.1.	В тому числі бюджетних коштів (тис. грн.)	300,0
	– з них коштів обласного бюджету (тис. грн.)	300,0
10.	Основні джерела фінансування програми	Обласний бюджет

**Начальник управління культури**  
**обласної державної адміністрації**  
**(обласної військової адміністрації)**



**Олена БОДНАР**

Додаток 2  
до Регіональної програми підтримки  
інститутів громадянського суспільства  
етнічного спрямування (національних  
меншин) Чернівецької області на 2024 рік

**РЕСУРСНЕ ЗАБЕЗПЕЧЕННЯ**  
Регіональної програми підтримки інститутів громадянського суспільства  
етнічного спрямування (національних меншин) Чернівецької області  
на 2024 рік

Обсяг коштів, які пропонується залучити до виконання програми	Всього витрат на виконання програми (тис. грн)
1	2
Обсяг ресурсів всього, в тому числі:	300,0
державний бюджет	—
обласний бюджет	300,0
кошти не бюджетних джерел	—

Начальник управління культури  
обласної державної адміністрації  
(обласної військової адміністрації)



Олена БОДНАР

**Додаток 3**  
до Регіональної програми підтримки  
інститутів громадянського суспільства  
етнічного спрямування (національних  
меншин) Чернівецької області на 2024 рік

**Показники продукту Регіональної програми підтримки інститутів громадянського суспільства етнічного спрямування  
(національних меншин) Чернівецької області на 2024 рік**

№ з/п	Назва показника	Одиниця виміру	Вихідні дані на початок програми	2024 рік	Всього за період дії програми
1	2	3	4	5	6
<b>I. Показники продукту програми</b>					
1.	Кількість засідань Регіональної ради з питань етнонаціональної політики	кількість	2	4	4
2.	Кількість культурно-мистецьких заходів, фестивалів	кількість	1	2	2
3.	Кількість заходів з відзначення знаменних подій щодо історії, культури національних громад, вшанування пам'ятних дат, національних свят та річниць, жалобних заходів із вшанування пам'яті жертв голокостів, голодоморів та ін.	кількість	12	12	12
4.	Кількість заходів з відзначання національних, релігійних свят і традицій етнічних громад	кількість	4	6	6
5.	Кількість заходів, присвячених традиційним святам рідної мови, літературні читання мовами національних спільнот	кількість	1	5	5
6.	Кількість круглих столів, семінарів, науково-практичних конференцій	кількість	3	4	4
<b>II. Показники ефективності програми</b>					
1	Середні витрати на проведення одного засідання Регіональної ради з питань етнонаціональної політики	тис. грн	-	3,75	3,75
2	Середні витрати на участь у одному культурно-мистецькому заході, фестивалі	тис. грн	33,5	40,0	40,0
3	Середні витрати на проведення одного заходу з відзначення знаменних подій щодо історії, культури національних громад, вшанування пам'ятних дат, національних свят та річниць, жалобного заходу із вшанування пам'яті жертв голокостів, голодоморів та ін.	тис. грн	20,8	4,16	4,16



1	2	3	4	5	6
4	Середні витрати на проведення одного заходу з відзначання національних, релігійних свят і традицій етнічних громад	тис. грн	20,8	14,16	14,16
5	Середні витрати на проведення одного заходу, присвяченого традиційним святам рідної мови, літературним читанням мовами національних спільнот	тис. грн	20,8	9,0	9,0
6	Середні витрати на проведення одного круглого столу, семінару, науково-практичної конференції	тис. грн	12,5	6,25	6,25
<b>III. Показники якості програми</b>					
1	Динаміка збільшення середньої кількості учасників заходів, охоплених програмою	%	27,5	28,5	28,5

**Начальник управління культури  
обласної державної адміністрації  
(обласної військової адміністрації)**



**Олена БОДНАР**

Додаток 4  
до Регіональної програми підтримки  
інститутів громадянського суспільства  
етнічного спрямування (національних  
меншин) Чернівецької області на 2024 рік

**НАПРЯМИ ДІЯЛЬНОСТІ ТА ЗАХОДИ**  
Регіональної програми підтримки інститутів громадянського суспільства етнічного спрямування  
(національних меншин) Чернівецької області на 2024 рік

№ з/п	Назва напрямку діяльності (пріоритетні завдання)	Перелік заходів програми	Термін виконання	Виконавці	Джерела фінансування	Орієнтовні обсяги фінансування (вартість), тис. грн, в тому числі:	Очікуваний результат
1	2	3	4	5	6	7	8
<b>Розділ 1. Організаційно-координаційна діяльність</b>							
1.	<b>Організаційно-координаційна діяльність</b>	Реалізація державної етнополітики, створення умов для гармонізації міжнаціональних відносин, надання організаційно-методичної підтримки громадським організаціям національних спільнот; організація роботи регіональної ради з питань етнонаціональної політики, що діє при обласній державній адміністрації	Впродовж року	Управління культури обласної державної адміністрації (обласної військової адміністрації)	Обласний бюджет	15,0	Здійснення державної політики у сфері міжнаціональних відносин. активізація діяльності національно культурних товариств; їх участь у формуванні державної етнонаціональної політики в області
<b>Всього за напрямком:</b>						<b>15,0</b>	

1	2	3	4	5	6	7	8
<b>Розділ 2. Просвітницько-культурна діяльність</b>							
2.1.	<b>Культурно-мистецька діяльність</b>	Участь художніх колективів інститутів громадянського суспільства етнічних спільнот у міжнародних та всеукраїнських культурно-мистецьких заходах, фестивалях	Впродовж року	Управління культури обласної державної адміністрації (обласної військової адміністрації), інститути громадянського суспільства	Обласний бюджет	80,0	Презентація національної самобутності фольклорних колективів етнічних громад Чернівецької області
2.2.	<b>Вшанування пам'ятних дат</b>	Підтримка ініціатив національно-культурних товариств, надання їм організаційної, методичної та фінансової підтримки у проведенні культурологічних акцій, спрямованих на розвиток культур національних меншин, заходів з відзначення знаменних подій щодо історії, культури національних громад, вшанування пам'ятних дат, національних свят та річниць, жалобних заходів із вшанування пам'яті жертв голокостів, голодоморів та ін.	Впродовж року	Управління культури обласної державної адміністрації (обласної військової адміністрації), інститути громадянського суспільства	Обласний бюджет	50,0	Збереження історичної спадщини національних спільнот, мови, культури, традицій, вшанування пам'яті тощо. Підтримка та розвиток зв'язків з історичною Батьківщиною

1	2	3	4	5	6	7	8
2.3.	Відзначання національних, релігійних свят і традицій	Сприяння в організації та проведенні національно-культурними товариствами культурно-мистецьких акцій, свят румунської, єврейської, польської, вірменської, азербайджанської тощо культур та мистецтва, відзначання традицій, звичаїв та обрядів, релігійних, національних свят етнічних громад Буковини	Впродовж року	Управління культури обласної державної адміністрації (обласної військової адміністрації), інститути громадянського суспільства	Обласний бюджет	85,0	Підтримка і збереження національної самобутності, підтримка звичаїв і традицій національних меншин
<b>Всього за напрямком:</b>						<b>215,0</b>	
<b>Розділ 3. Інформаційно-просвітницька та науково-дослідницька діяльність</b>							
3.1.	Інформаційно-просвітницька діяльність	Проведення традиційних свят рідної мови, літературні читання мовами національних спільнот, проведення конкурсів, вікторин з національних мов та культур	Впродовж року	Управління культури та Департамент освіти і науки обласної державної адміністрації (обласної військової адміністрації), інститути громадянського суспільства етнічного спрямування національних меншин)	Обласний бюджет	45,0	Збереження рідної мови, традицій та культурного надбання національних спільнот; задоволення мовнокультурних потреб представників різних національностей

1	2	3	4	5	6	7	8
3.2.	Науково-дослідницька діяльність з питань міжнаціональних відносин	Проведення спільно з громадськими організаціями національних меншин науково-практичних конференцій, семінарів, круглих столів, дискурсів з питань реалізації в області чинного законодавства України у сфері етнопонаціональної політики	Впродовж року	Управління культури обласної державної адміністрації (обласної військової адміністрації), інститути громадян-ського суспільства	Обласний бюджет	25,0	Сприяння науковим дослідженням в етнопонаціональній сфері; оптимізація науковоосвітньої діяльності; здійснення системного аналізу розвитку та потреб національних меншин області
<b>Всього за напрямком:</b>						<b>70,0</b>	
<b>Всього за програмою:</b>						<b>300,0</b>	

Начальник управління культури  
обласної державної адміністрації  
(обласної військової адміністрації)



Олена БОДНАР